

MARIBOR

Sunday, 3rd September

Maribor Synagogue, Židovska ulica 4

9.00–18.00: Open doors day

9.30: Jewish diaspora, exhibition opening

9.45: Jewish cemeteries, opening of a photographic exhibition by Branimir Ritonja

13.00, 15.00, 17.00: Guided tours of the exhibitions

Maribor City park, Pavilion

11.00: Kontra-Kvartet, concert of klezmer music (“Sunday promenade concerts 2017”; cancelled in case of a bad weather)

Thursday, 7th September

Maribor Synagogue, Židovska ulica 4

18.00: Marc Chagall - Art between the Judaism and Christianity, lecture by Mario Berdič

LJUBLJANA

Sunday, 3rd September

Jewish Cultural Centre, Križevniška ulica 3

11.00–13.00, 18.00–20.00: Open doors day

18.00: Biblical notes on red papyrus, opening of an art exhibition by Oskar Rotovnik - Oki

Mini Theatre, Bernard-Marie Koltès Hall, Križevniška ulica 1

20.00: Vienna Tango Quintet, concert of Argentinian-Jewish music (tickets: info@mini-teater.si)

LENDAVA

Sunday, 3rd September

Square by the synagogue

11.00: A walk through Jewish Lendava, guided tour of the town

Lendava Synagogue – Slovenian Holocaust Museum, Spodnja ulica 5

18.00: Walls, marks, fates: Deportations of the Hungarian Jews to Auschwitz, exhibition opening followed by the concert of Jewish music by Judit Klein & Zoltán Neumark

National coordinator of the EDJC project in Slovenia: Center of Jewish Cultural Heritage Synagogue Maribor * **Organisers:** Center of Jewish Cultural Heritage Synagogue Maribor, Cultural Centre Narodni dom Maribor, Kulturprotur – Institute for Culture, Tourism and Promotion Gornja Radgona, Negova Castle, Gallery-Museum Lendava, Lendava Synagogue – Slovenian Holocaust Museum, Pomurje Museum Murska Sobota, Regional and Study Library Murska Sobota, Jewish Cultural Centre Ljubljana, Mini Theatre, Goriška Regional Museum Kromberk - Nova Gorica, Local Community of Rožna Dolina - The project was supported by the Municipality of Maribor. Individual programmes were supported also by the Austrian Cultural Forum and Israeli Embassy to Slovenia.

MURSKA SOBOTA

Wednesday, 6th September

Regional and Study Library Murska Sobota, Zvezna ulica 10

18.00: Jewish languages, exhibition opening

Tuesday, 12th September

Pomurje Museum Murska Sobota, Trubarjev drevored 4

19.00: The development of the Jewish writing, a lecture by Dr Janez Premk

NEGOVA

Sunday, 3rd September

Negova Castle

15.00: The Morpurgos, the descendants of the Maribor Jews, exhibition opening

ROŽNA DOLINA NEAR NOVA GORICA

Thursday, 31st August

Former burial hall by the Jewish cemetery

20.00: The Jews in the Gorizia region, exhibition opening

NOVA GORICA

Tuesday, 19th September

Goriška Regional Museum, Kromberk Castle, Grajska cesta 1

20.00: The Jews in the Gorizia region, exhibition opening with a lecture by Dr Renato Podbersič

Visit to all programmes, except for the concert of the Vienna Tango Quintet, is free. You are cordially invited to join us at the EDJC 2017 in Slovenia.

Organisers of the events reserve the right to amend the programme. Visitors are cordially requested to follow notifications on the websites of particular organisers.



European Days
of Jewish Culture

SUNDAY,

3rd September 2017

MARIBOR

Nedelja, 3. 9. 2017

Sinagoga Maribor, Židovska ulica 4

9.00–18.00: Dan odprtih vrat

9.30: Judovska diaspora, odprtje dokumentarne razstave

9.45: Judovska pokopališča, odprtje fotografske razstave Branimirja Ritonje

13.00, 15.00, 17.00: Vodenje po aktualnih razstavah

Mestni park, paviljon

11.00: Kontra-Kvartet, koncert klezmer glasbe (tudi del programa *Nedeljski promenadni koncerti 2017*; ob slabem vremenu odpade)

Četrtek, 7. 9. 2017

Sinagoga Maribor, Židovska ulica 4

18.00: Marc Chagall – med judovstvom in krščanstvom, predavanje Maria Berdiča

LJUBLJANA

Nedelja, 3. 9. 2017

Judovski kulturni center, Križevniška ulica 3

11.00–13.00, 18.00–20.00: Dan odprtih vrat

18.00: Biblični zapisi na rdečem papirusu, odprtje slikarske razstave Oskarja Rotovnika - Okija

Mini teater, dvorana Bernard-Marie Koltèsa, Križevniška ulica 1

20.00: Vienna Tango Quintet, koncert argentinsko-judovske glasbe (vstopnina; informacije: info@mini-teater.si)

LENDAVA

Nedelja, 3. 9. 2017

Trg pri sinagogi

11.00: Sprehod po judovski Lendavi, vóden ogled po mestu

Sinagoga Lendava – Slovenski muzej holokavsta, Spodnja ulica 5

18.00: Zidovi, znamenja, usode – Deportacije madžarskih Judov v Auschwitz, odprtje dokumentarne razstave, sledi koncert judovske glasbe v izvedbi Judit Klein in Zoltána Neumarka

Nacionalni koordinator projekta: Center judovske kulturne dediščine Sinagoga Maribor * **Organizatorji:** Center judovske kulturne dediščine Sinagoga Maribor, Narodni dom Maribor, Kulturni zavod – Zavod za kulturo, turizem in promocijo Gornja Radgona, Grad Negova, Galerija-Muzej Lendava, Sinagoga Lendava – Slovenski muzej holokavsta, Pomurski muzej Murska Sobota, Pokrajinska in študijska knjižnica Murska Sobota, Judovski kulturni center Ljubljana, Mini teater, Goriški muzej Kromberk - Nova Gorica, Krajevna skupnost Rožna Dolina * **Projekt je podprla** Mestna občina Maribor. Posamezne dogodke sta podprla tudi Avstrijski kulturni forum in Veleposlaništvo Države Izrael.

MURSKA SOBOTA

Sreda, 6. 9. 2017

Pokrajinska in študijska knjižnica Murska Sobota, Zvezna ulica 10

18.00: Judovski jeziki, odprtje dokumentarne razstave

Torek, 12. 9. 2017

Pomurski muzej Murska Sobota, Trubarjev drevored 4

19.00: Razvoj judovske pisave, predavanje dr. Janeza Premka

NEGOVA

Nedelja, 3. 9. 2017

Grad Negova

15.00: Mordpurgi, potomci mariborskih Judov, odprtje dokumentarne razstave

ROŽNA DOLINA PRI NOVI GORICI

Četrtek, 31. 8. 2017

Mrliška vežica pri judovskem pokopališču

20.00: Judje na Goriškem, odprtje dokumentarne razstave

NOVA GORICA

Torek, 19. 9. 2017

Goriški muzej, Grad Kromberk, Grajska cesta 1

20.00: Judje na Goriškem, odprtje dokumentarne razstave s predavanjem dr. Renata Podbersiča

Obisk in ogled vseh prireditev, razen koncerta Vienna Tango Quintet, sta brezplačna. Vljudno vabljeni!

Organizatorji dogodkov si pridržujemo pravico do spremembe programa. Obiskovalce prosimo, da spremljajo tudi aktualne objave na spletnih straneh posameznih organizatorjev.



Evropski dnevi
judovske kulture

NEDELJA,
3. september 2017